

8 September 2017
Russian
Original: English

**Конференция по содействию вступлению в силу
Договора о всеобъемлющем запрещении
ядерных испытаний**
Нью-Йорк, 20 сентября 2017 года

**ПРОЕКТ ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНОЙ ДЕКЛАРАЦИИ
И МЕРЫ ПО СОДЕЙСТВИЮ ВСТУПЛЕНИЮ В СИЛУ
ДОГОВОРА О ВСЕОБЪЕМЛЮЩЕМ ЗАПРЕЩЕНИИ
ЯДЕРНЫХ ИСПЫТАНИЙ**

ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНАЯ ДЕКЛАРАЦИЯ

1. Мы, ратифицировавшие Договор государства, вместе с другими подписавшими Договор государствами встретились в Нью-Йорке 20 сентября 2017 года, чтобы обсудить конкретные меры по содействию безотлагательному вступлению в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ). Мы заявляем, что универсальный и поддающийся эффективному контролю Договор представляет собой основополагающий инструмент в области ядерного разоружения и нераспространения. Мы вновь заявляем, что вступление ДВЗЯИ в силу является чрезвычайно важным и крайне необходимым, и настоятельно призываем все государства постоянно уделять внимание этому вопросу на самом высоком политическом уровне.
2. Мы вновь констатируем выражение решительной поддержки Договору и необходимости его безотлагательного вступления в силу Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций (совсем недавно в ее резолюции [A/RES/71/86](#)); Советом Безопасности Организации Объединенных Наций на заседании на высшем уровне по вопросу о ядерном нераспространении и ядерном разоружении, состоявшемся в Нью-Йорке 24 сентября 2009 года, на котором была принята резолюция 1887; Конференцией 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) по рассмотрению действия Договора, принявшей консенсусом выводы и рекомендации в отношении последующих действий; Подготовительным комитетом Конференции 2020 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия



по рассмотрению действия Договора в ходе обсуждений на его первой сессии, проведенной в Вене; в ходе различных мероприятий в 2016 году в ознаменование двадцатой годовщины открытия Договора для подписания, в том числе на этапе заседаний Подготовительной комиссии на уровне министров; и во всех резолюциях, принятых Организацией Объединенных Наций в 2016 году в контексте ДВЗЯИ, которые свидетельствуют о неизменно решительном настрое международного сообщества и его поддержке усилий по введению этого Договора в силу. Мы напоминаем, что в итоговом документе Конференции 2010 года по рассмотрению действия ДНЯО выражена глубокая обеспокоенность катастрофическими гуманитарными последствиями любого использования ядерного оружия. Мы подтверждаем, что с тех пор, как ДВЗЯИ был открыт для подписания в 1996 году, на конференциях по рассмотрению действия ДНЯО выражалась широкая поддержка важности скорейшего вступления в силу ДВЗЯИ, как одного из наиболее значимых многосторонних документов, обеспечивающих ядерное разоружение и ядерное нераспространение.

3. Мы вновь заявляем о важности процесса проведения Конференции по содействию вступлению в силу ДВЗЯИ. Мы приветствуем разнообразие взаимодополняющих мероприятий по разъяснению важности ратификации, в том числе, среди прочих, инициативы Группы видных деятелей (ГВД), участие молодежной группы ОДВЗЯИ и индивидуальные усилия подписавших Договор государств, в том числе министерского совещания «Друзья ДВЗЯИ», которые разделяют общую цель скорейшего достижения вступления Договора в силу. Мы высоко оцениваем поддержку, которую оказывают этим усилиям Исполнительный секретарь и Временный технический секретариат (ВТС) Подготовительной комиссии Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ОДВЗЯИ).
4. Мы с удовлетворением отмечаем, что ДВЗЯИ подписали 183 государства и ратифицировали 166 государств, в том числе 36 государств, ратификация Договора которыми необходима для его вступления в силу (государства, перечисленные в Приложении 2 к Договору). В этой связи мы приветствуем достигнутый прогресс на пути к универсализации Договора и признаем важность его ратификации еще двумя государствами (Мьянмой и Свазилендом) после Конференции 2015 года по содействию вступлению в силу ДВЗЯИ. Мы настоятельно призываем остальные восемь государств, перечисленных в Приложении 2 (их список приводится в Добавлении), ратификация которых необходима для вступления в силу ДВЗЯИ, безотлагательно подписать и ратифицировать Договор, памятуя о том, что он был открыт для подписания более 20 лет назад, и призываем эти государства по собственной инициативе подписать и ратифицировать ДВЗЯИ. В этой связи мы приветствовали бы возможности для взаимодействия с не подписавшими Договор государствами, в частности с государствами, перечисленными в Приложении 2. Поэтому мы хотели бы рекомендовать этим государствам участвовать в работе будущих сессий Подготовительной комиссии ОДВЗЯИ в качестве наблюдателей.

5. Мы подтверждаем далее, что прекращение всех испытательных взрывов ядерного оружия и всех других ядерных взрывов путем ограничения доработки и качественного совершенствования ядерного оружия и прекращения разработки новых усовершенствованных видов ядерного оружия представляет собой эффективную меру ядерного разоружения и нераспространения во всех его аспектах. В ожидании вступления ДВЗЯИ в силу мы подтверждаем наши обязательства, отраженные в итоговых документах Конференции 2010 года по рассмотрению действия ДНЯО, и призываем все государства воздерживаться от проведения испытательных взрывов ядерного оружия и любых других ядерных взрывов, от разработки и использования новых технологий ядерного оружия и любых действий, которые лишили бы Договор его объекта и цели и негативно повлияли бы на осуществление его положений, и соблюдать все существующие моратории на испытательные взрывы ядерного оружия, подчеркивая при этом, что у этих мер нет того же постоянного и юридически обязывающего действия, позволяющего положить конец испытаниям ядерного оружия и всем другим ядерным взрывам, какое достижимо только при вступлении Договора в силу.
6. В рамках мандата ДВЗЯИ, касающегося запрещения ядерных испытаний, мы самым решительным образом осуждаем ядерные испытания, проведенные Корейской Народно-Демократической Республикой (КНДР) в 2006, 2009, 2013 годах, в январе и сентябре 2016 года и совсем недавно — 3 сентября 2017 года, и выражаем серьезную обеспокоенность ядерной программой этой страны, которая подрывает глобальный режим нераспространения. В этой связи мы настоятельно призываем КНДР не проводить новых ядерных испытаний и полностью и незамедлительно выполнить все соответствующие резолюции Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, претворить в жизнь Совместное заявление, принятое 19 сентября 2005 года по итогам шестисторонних переговоров, и предпринять конкретные шаги для выполнения своих соответствующих обязательств, в том числе полностью и поддающимся проверке и необратимым образом отказаться от всего своего ядерного оружия и существующих ядерных программ и незамедлительно прекратить всю связанную с этим деятельность. Мы продолжаем настаивать на необходимости мирного урегулирования ядерной проблемы для КНДР посредством выполнения в полном объеме всех соответствующих резолюций Совета Безопасности Организации Объединенных Наций и реализации Совместного заявления, принятого 19 сентября 2005 года по итогам шестисторонних переговоров. Мы также убеждены, что вышеупомянутые ядерные испытания подчеркивают настоятельную необходимость скорейшего вступления Договора в силу. Кроме того, мы по достоинству оцениваем эффективность режима контроля ДВЗЯИ, которая была продемонстрирована в ответ на проведенные КНДР ядерные испытания.
7. Мы подтверждаем свою глубокую убежденность в необходимости сохранения темпов создания всех элементов режима контроля, который будет иметь беспрецедентный глобальный охват после вступления Договора в силу и тем самым обеспечит

уверенность в том, что государства соблюдают свои обязательства по Договору. Мы будем и впредь оказывать необходимую политическую и реальную поддержку Подготовительной комиссии ОДВЗЯИ, с тем чтобы она могла завершить выполнение всех поставленных перед ней задач наиболее эффективным и экономичным образом, в частности обеспечить дальнейшее развертывание всех элементов режима контроля. В этой связи мы с удовлетворением отмечаем высокий уровень готовности и достигнутый прогресс в создании Международной системы мониторинга (МСМ), которая в настоящее время насчитывает 288 сертифицированных объектов; успешное функционирование Международного центра данных (МЦД), который продемонстрировал свою способность предоставлять международному сообществу независимые и надежные средства обеспечения соблюдения ДВЗЯИ после вступления Договора в силу; и дальнейшее наращивание потенциала инспекций на месте с учетом успешного проведения в Иордании комплексного полевого учения в 2014 году. Мы приветствуем передачу данных МСМ в МСД всеми государствами на пробной и временной эксплуатационной основе до вступления Договора в силу в соответствии с методическими указаниями, принятыми на девятнадцатой сессии Подготовительной комиссии.

8. Памятуя о цели Договора, касающейся ядерного нераспространения и разоружения, мы с удовлетворением отмечаем тот факт, что МСМ и МЦД, функционирующие в режиме контроля ДВЗЯИ, в дополнение к своему мандату продемонстрировали также способность приносить реальные выгоды в научной и гражданской сферах, в том числе для систем оповещения о цунами и, возможно, для других систем предупреждения о чрезвычайных ситуациях. Мы будем и впредь рассматривать возможности для обеспечения широкого использования этих выгод международным сообществом в соответствии с Договором и под руководством Подготовительной комиссии. Мы признаем также важность наращивания потенциала и обмена соответствующими экспертными знаниями о функционировании режима контроля, в том числе посредством проведения научно-технических конференций.
9. Мы подтверждаем нашу решимость предпринимать конкретные и реальные шаги по обеспечению скорейшего вступления Договора в силу и приданию ему универсального характера и с этой целью принимать следующие меры:
 - а) не щадить усилий и использовать все открывающиеся для нас возможности для поощрения дальнейшего подписания и ратификации Договора и настоятельно призываем все государства сохранить импульс, приданный настоящей Конференцией, и продолжать заниматься этим вопросом на самом высоком политическом уровне;
 - б) поддерживать и поощрять взаимодополняющие информационно-разъяснительные инициативы и мероприятия на двустороннем, региональном и многостороннем уровнях в целях содействия вступлению Договора в силу и придания ему универсального характера;

- c) поощрять продолжение ратифицировавшими Договор государствами практики назначения координаторов для развития сотрудничества в целях стимулирования дальнейшего подписания и ратификации, принимая во внимание план действий для координаторов, направленный на осуществление мер, принятых в настоящей декларации;
- d) подготовить пострановой список контактов в ратифицировавших Договор государствах, добровольно согласившихся оказывать содействие координаторам в различных регионах при организации мероприятий, направленных на достижение скорейшего вступления Договора в силу;
- e) отдавать должное роли ГВД в деле поддержки деятельности ратифицировавших Договор государств, направленной на достижение целей Договора и содействие его скорейшему вступлению в силу;
- f) призывать все государства активно участвовать в ежегодно проводимом Международном дне действий против ядерных испытаний, учрежденном резолюцией A/RES/64/35 Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, который служит важным средством просвещения и информирования людей о последствиях испытательных взрывов ядерного оружия и любых других ядерных взрывов;
- g) поощрять организацию региональных семинаров в сочетании с различными региональными совещаниями в целях повышения осведомленности о важной роли Договора и развивать обмен опытом в регионах;
- h) призвать Подготовительную комиссию продолжать деятельность в области международного сотрудничества и проводить практикумы, семинары и учебные программы в правовой и технической областях с целью разъяснения важности ратификации;
- i) призвать Подготовительную комиссию продолжать содействовать пониманию Договора, в том числе посредством образовательных и учебных инициатив, и демонстрировать выгоды от применения технологий контроля в гражданских и научных целях более широкой аудитории, учитывая цель и конкретные мандаты Договора;
- j) просить ВТС и далее оказывать государствам правовую помощь в связи с процессом ратификации и мерами по осуществлению Договора и, с целью повышения эффективности и наглядности такой деятельности, вести список национальных контактных центров для распространения соответствующей информации и документации и обмена ею;
- k) просить ВТС и далее выполнять функции координационного центра для сбора информации о разъяснительных мероприятиях, проводимых ратифицировавшими Договор государствами и другими подписавшими Договор государствами, и проводить актуализированный сводный обзор информации на основе ма-

териалов, получаемых от ратифицировавших Договор государств и других подписавших Договор государств;

- l) поощрять сотрудничество с межправительственными и неправительственными организациями и другими элементами гражданского общества для повышения уровня осведомленности о Договоре и его целях и содействия им, а также о необходимости скорейшего вступления Договора в силу;
- m) подтвердить необходимость оказания всесторонней поддержки работе Подготовительной комиссии по завершению создания режима контроля на основе международного сотрудничества и необходимость дальнейшего наращивания потенциала и обмена специальным опытом;
- n) рекомендовать всем государствам принять участие в завершении создания режима контроля, внося свой вклад, и содействовать усилиям Подготовительной комиссии, направленным на повышение эффективности ОДВЗЯИ, путем оказания технической и политической поддержки ВТС.

Добавление к Заключительной декларации и мерам по содействию вступлению в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний

Списки государств

A. Государства, ратифицировавшие Договор

Австралия	Гондурас	Мадагаскар
Австрия	Гренада	Малави
Азербайджан	Греция	Малайзия
Албания	Грузия	Мали
Алжир	Дания	Мальдивские Острова
Ангола	Демократическая Республика Конго	Мальта
Андорра	Джибути	Марокко
Антигуа и Барбуда	Доминиканская Республика	Маршалловы Острова
Аргентина	Замбия	Мексика
Армения	Индонезия	Микронезия (Федеративные Штаты)
Афганистан	Иордания	Мозамбик
Багамские Острова	Ирак	Монако
Бангладеш	Ирландия	Монголия
Барбадос	Исландия	Мьянма
Бахрейн	Испания	Намибия
Беларусь	Италия	Науру
Белиз	Кабо-Верде	Нигер
Бельгия	Казахстан	Нигерия
Бенин	Камбоджа	Нидерланды
Болгария	Камерун	Никарагуа
Боливия (Многонациональное Государство)	Канада	Ниуэ
Босния и Герцеговина	Катар	Новая Зеландия
Ботсвана	Кения	Норвегия
Бразилия	Кипр	Объединенная Республика Танзания
Бруней-Даруссалам	Кирибати	Объединенные Арабские Эмираты
Буркина-Фасо	Колумбия	Оман
Бурунди	Конго	Острова Кука
Бывшая югославская Республика Македония	Коста-Рика	Палау
Вануату	Кот-д'Ивуар	Панама
Венгрия	Кувейт	Парагвай
Венесуэла (Боливарианская Республика)	Кыргызстан	Перу
Вьетнам	Лаосская Народно- Демократическая Республика	Польша
Габон	Латвия	Португалия
Гаити	Лесото	Республика Корея
Гайана	Либерия	Республика Молдова
Гана	Ливан	Российская Федерация
Гватемала	Ливия	Руанда
Гвинея	Литва	Румыния
Гвинея-Бисау	Лихтенштейн	Сальвадор
Германия	Люксембург	Самоа
	Мавритания	

Сан-Марино	Суринам	Хорватия
Свазиленд	Сьерра-Леоне	Центральноафриканская Республика
Святой Престол	Таджикистан	Чад
Сейшельские Острова	Того	Черногория
Сенегал	Тринидад и Тобаго	Чешская Республика
Сент-Винсент и Гренадины	Тунис	Чили
Сент-Китс и Невис	Туркменистан	Швейцария
Сент-Люсия	Турция	Швеция
Сербия	Уганда	Эквадор
Сингапур	Узбекистан	Эритрея
Словакия	Украина	Эстония
Словения	Уругвай	Эфиопия
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	Фиджи	Южная Африка
Судан	Филиппины	Ямайка
	Финляндия	Япония
	Франция	

В. Перечисленные в Приложении 2 к Договору 44 государства, ратификация Договора которыми необходима для его вступления в силу в соответствии со статьей XIV

Австралия	Индонезия	Российская Федерация
Австрия	Иран (Исламская Республика)	Румыния
Алжир	Испания	Словакия
Аргентина	Италия	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии
Бангладеш	Канада	Соединенные Штаты Америки
Бельгия	Китай	Турция
Болгария	Колумбия	Украина
Бразилия	Корейская Народно- Демократическая Республика	Финляндия
Венгрия	Мексика	Франция
Вьетнам	Нидерланды	Чили
Германия	Норвегия	Швейцария
Демократическая Республика Конго	Пакистан	Швеция
Египет	Перу	Южная Африка
Израиль	Польша	Япония
Индия	Республика Корея	

1. Перечисленные в Приложении 2 к Договору государства, подписавшие и ратифицировавшие Договор

Австралия	Индонезия	Словакия
Австрия	Испания	Соединенное Королевство
Алжир	Италия	Великобритании и Северной
Аргентина	Канада	Ирландии
Бангладеш	Колумбия	Турция
Бельгия	Мексика	Украина
Болгария	Нидерланды	Финляндия
Бразилия	Норвегия	Франция
Венгрия	Перу	Чили
Вьетнам	Польша	Швейцария
Германия	Республика Корея	Швеция
Демократическая Республика	Российская Федерация	Южная Африка
Конго	Румыния	Япония

2. Перечисленные в Приложении 2 к Договору государства, подписавшие, но еще не ратифицировавшие Договор

Египет	Иран (Исламская Республика)	Соединенные Штаты Америки
Израиль	Китай	

3. Перечисленные в Приложении 2 к Договору государства, еще не подписавшие Договор

Индия	Корейская Народно- Демократическая Республика	Пакистан
-------	--------------------------------------------------	----------